

**PROTECO®**

## SAMONAVÍJECÍ BUBEN S TLAKOVOU HADICÍ VODNÍ A VZDUCHOVOU



**PROTECO®**

10.81-SB-12, 10.2502-SB-38

Vážený zákazníku,

děkujeme Vám za zakoupení výrobku značky PROTECO.

Tento produkt je vyroben z velmi odolných materiálů. Obsahuje pružinový mechanismus, který umožňuje automatické navíjení hadice. Naviják je možné otočit okolo osy držáku o 180°. Součástí navijáku je také připojovací hadice. Je nutné, abyste se s návodem v plném rozsahu seznámili dříve, než samonavíjecí buben uvedete poprvé do provozu. Uschovejte tento návod pro další použití a při zapůjčení navijáku jej předejte dalšímu uživateli.

### TECHNICKÉ ÚDAJE

#### 10.81-SB-12 Samonavíjecí buben s tlakovou hadicí vodní

Délka hadice / průměr	20 m / 1/2"
Pracovní tlak	6 bar
Průtržný tlak	24 bar
Rozměry bubnu	527 x 305 x 470 mm
Minimální pracovní teplota	+5°C
Hmotnost cca	11,5 kg

#### 10.2502-SB-38 Samonavíjecí buben s tlakovou hadicí vzduchovou

Délka hadice / průměr	20 m / 3/8"
Pracovní tlak	12 bar
Průtržný tlak	65 bar
Rozměry bubnu	527 x 305 x 470 mm
Minimální pracovní teplota	-5°C
Hmotnost cca	11,5 kg


### Instalace

Ke zdroji stlačeného vzduchu/vody se buben připojuje vysokotlakou hadicí o délce cca 2 m

Je vhodné, aby naviják byl instalován ve vzdálenosti cca 0,5 m od zdroje stlačeného vzduchu/ vody.

Balení je doplněno o nosič a připevňovací sadu. Nosič může být instalován na zeď nebo k pevnému dřevěnému povrchu viz obr. (1). Po instalaci navijáku, připojte přívodní hadici k zdroji stlačeného vzduchu/ vody. Nikdy neinstalujte buben v agresivním prostředí.

### BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

 **UPOZORNĚNÍ!** Hadici z navíjecího bubnu nikdy nevytahujte přes roh místnosti/budovy, nebo přes ostré hrany. Není dovoleno hadici přejíždět. Hadici chraňte před jakýmkoli mechanickým poškozením, vysokou teplotou a rozpouštědly. Nepřekračujte maximální provozní tlak. Hadice není určena pro přepravu pitné vody, potravinářských tekutin a chemikálií. Buben se vzduchovou hadicí nepoužívejte při teplotě pod -5°C, s vodní hadicí pod +5°C.

### POUŽITÍ

#### Odvinutí a navinutí hadice

Naviják pracuje na principu navíjecí síly pružiny, která pohání navíjecí buben.

**Odvinutí hadice**

Vytáhněte z navijáku požadovanou délku hadice. Po jejím uvolnění se naviják automaticky zaaretuje. Hadici uvolněte v době kdy je slyšet „klikání“.

**⚠ UPOZORNĚNÍ! Hadice nesmí být vytažena do maximální délky – NA NAVÍJECÍM BUBNU MUSÍ VŽDY ZŮSTAT MINIMÁLNĚ JEDEN NÁVIN HADICE!**

**Navinutí hadice**

Pro spuštění navíjení je potřeba cca 40-60 cm hadice povytáhnout, dokud nepřestane být slyšet „klikání“, dojde tak k odjištění navíjecího mechanismu. Po uvolnění tahu se hadice začne navíjet. Hadici VŽDY při navíjení držte a navíjejte ji v pomalejším tempu, navíjecí systém pak vrství hadici na buben efektivněji a využívá tak celou šířku bubnu.

**⚠ UPOZORNĚNÍ! NIKDY PŘI NAVÍJENÍ NEPOUŠTĚJTE HADICI, ABY SE NAVÍJELA SAMOVOLNĚ BEZ KONTROLY RYCHLOSTI NAVÍJENÍ!**

Jestliže by takováto událost nastala, pak se při ukládání hadice v bubnu mohou vrstvy křížit a hadice pak nepůjde plně navinout. Hadici je následně nutné opět vytáhnout do nejzazší polohy a kontrolovaně ji navinout zpět do bubnu. Dále se nekontrolovaným navinutím nenávratně poškozuje otvor pro navíjení a zarážka připevněná k hadici.

Po použití hadici vždy navíňte zpět do bubnu, prodloužíte tak její životnost. Je doporučeno uvolnit tlak v hadici před jejím navinutím tak, že uzavřete přívod a vypustíme stlačený vzduch/vodu z hadice.

**ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ**

Naviják neочиšťujte ponořením do vodní lázně nebo lázně s jiným roztokem. Je-li hadice znečištěna, vždy ji před navinutím do bubnu zbavte veškerých nečistot. Nejlépe je naviják umístit v místě, kde je chráněn před vysokými a náhlými výkyvy teplot. Během zimního období umístěte naviják do vnitřních prostor. Voda v hadici nesmí zmrznout! Nepoužíváte-li naviják, nechte hadici plně navinoutou v bubnu.

**⚠ UPOZORNĚNÍ!** Nikdy nezasahujte do konstrukce navijáku! Vymrštěná pružina může způsobit vážné zranění. Neodborné zásahy ruší platnost záruky na výrobek, mohou vážně poškodit vnitřní soustrojí nebo i způsobit vážná zranění. Pokud se na navijáku projevuje závada, naviják nepoužívejte a předejte jej Vašemu prodejci k reklamaci.

**LIKVIDACE**

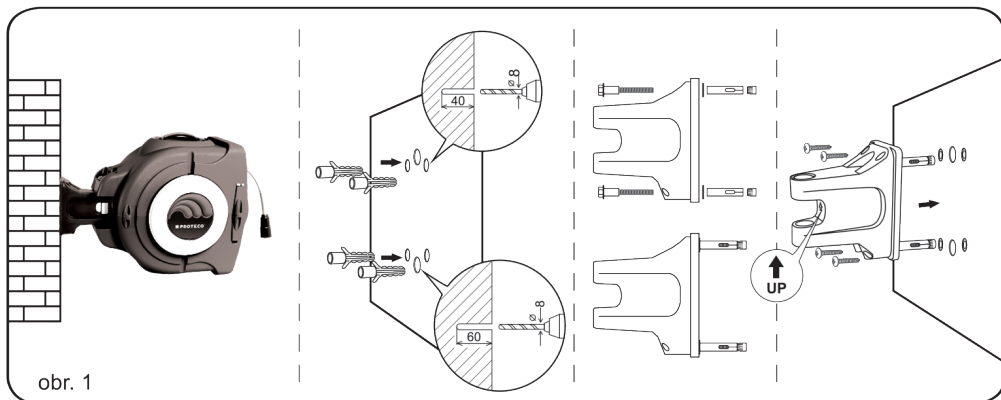
Po ukončení životnosti přístroj, příslušenství a obal odevzdejte v souladu s požadavky a ochranu životního prostředí do recyklační sběrný.

**INFORMACE**

Firma PROTECO nářadí s.r.o. není zodpovědná za škody nebo zranění způsobená nesprávným použitím.

Všechny informace, vyobrazení a specifikace se zakládají na nejnovějších informacích o výrobku, které byly k dispozici v době vytisknutí tohoto návodu.

Výrobce si vyhrazuje právo na technické, estetické a funkční změny svých výrobků bez předchozího upozornění. Je to v souvislosti se snahou výrobce o neustálý vývoj a inovaci svých výrobků. Změny obrazové a textové informace a tiskové chyby vyhrazeny.

**MONTÁŽ DRŽÁKU NA STĚNU****ZÁRUČNÍ LIST / ZÁRUČNÝ LIST**

Razítko a podpis prodejce / Pečiatka a podpis predajcu:

.....

Datum prodeje / Dátum predaja: .....

Záznamy o provedených opravách (datum, podpis):

Záznamy o vykonaných opravách (dátum, podpis):

1. ....

2. ....

3. ....

**ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ**

---

**Výrobce:** PROTECO nářadí s.r.o., Radlická 2487/99, 150 00 Praha 5  
Česká republika, IČO: 47453630

**Výrobek:** 10.81-SB-12 - Hadice zahradní 1/2" 20 m na samonavíjecím bubnu  
10.2502-SB-38 - Hadice tlaková PVC 3/8" 20 m na samonavíjecím bubnu

**Typ:** GS200  
GQ200

Výrobek splňuje všechna příslušná ustanovení technických předpisů, tj. předmětných směrnic Evropských společností a nařízení vlády ČR.

**Směrnice č. 2006/42/EC (Nařízení vlády ČR č. 176/2008 Sb.)**

Při posouzení shody byly použity následující normy:

**EN 60204-1:2006/A1:2009/AC:2010**  
**EN ISO 13857:2008**

Posouzení shody bylo vydáno na základě certifikátů č. TH13AC-003S, TH13AC-002S a reportů č. TH13AR-003S, TH13AR-002S.

Vydaných zkušebnou Shenzhen Tian Hai Test Technology Co.,Ltd. Unit A501, Shenzhen Chanxueyan Bldg, Wuhan University, keyuan Nan Lu, Science Park South, nanshan, Shenzhen

**Poslední dvojčíslí roku, v němž bylo označení CE na výrobek umístěno: 17**

Osoba pověřená kompletací technické dokumentace:

Libor Knap  
Podbřezí 63  
518 03

V Podbřezí dne 21.08.2017

  
.....  
Libor Knap

jednatel společnosti



**PROTECO®**



Výrobce:  
PROTECO nářadí s.r.o.  
Provozovna: Podbřezí 63, 518 03  
[www.proteco-naradi.cz](http://www.proteco-naradi.cz)

**PROTECO®**